

王明侠 王承刚 合著
相兰欣 赵久苏

旅美华人悲欢曲

上海人民出版社

责任编辑 林铭纲

封面装帧 沈蓉男

旅美华人悲欢曲

王明侠 王承刚 相兰欣 赵久苏 合著

上海人民出版社出版

(上海绍兴路54号)

新华书店上海发行所发行 上海颀峰印刷厂印刷

开本 787×1092 1/32 印张 4.25 插页 4 字数 81,300

1981年5月第1版 1982年10月第2次印刷

印数 26,701—33,000

书号 8074·581 定价(五)0.36元



1875 年，中国移民通过旧金山海关。

为中国工人建筑美国南部太平洋铁路而设的纪念碑。

ON THIS CENTENNIAL WE HONOR
OVER THREE THOUSAND CHINESE
WHO HELPED BUILD THE SOUTHERN
PACIFIC RAILROAD AND THE SAN
FERNANDO TUNNEL. THEIR LABOR
GAVE CALIFORNIA THE FIRST
NORTH-SOUTH RAILWAY, CHANGING
THE STATE'S HISTORY.

CHINESE HISTORICAL SOCIETY OF SOUTHERN CALIFORNIA
SOUTHEND, N. 1984

加州鐵路南北貫通
華裔精神血肉獻功



中国渔民的孩子在加利福尼亚州沿海地区出售石决明亮。



怀俄明州石泉惨案。

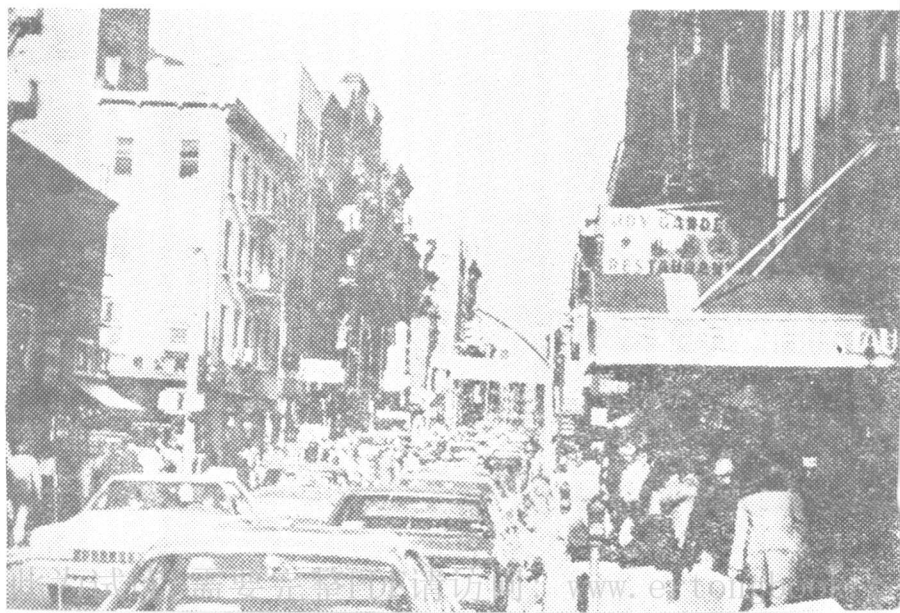
木屋拘留幾十天
所困墨例致牽連
可惜英雄無用武
只聽音來策祖鞭
從今遠別此樓中
各位鄉君眾歡同
莫道其間皆西式
設成玉砌變如龍

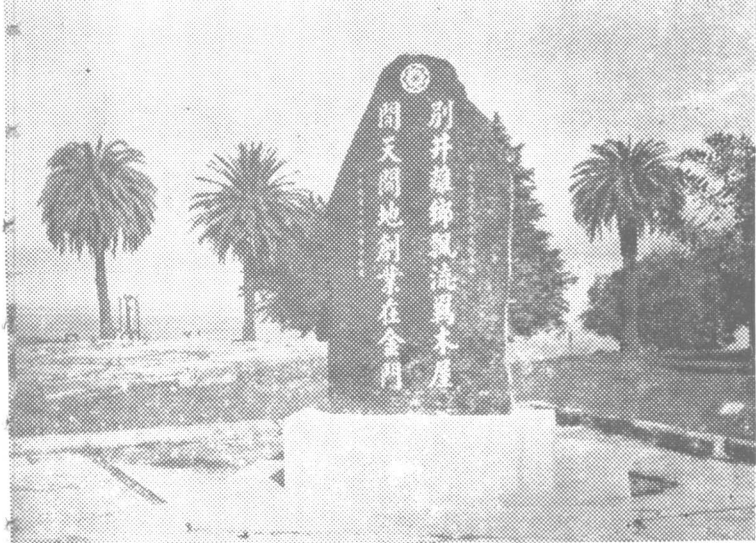
囚禁华人的天使岛木屋牆上華人写的诗。



一百年前的旧金山唐人街。

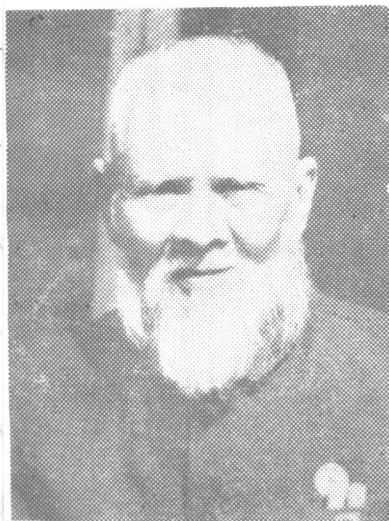
今日纽约唐人街。





昔日囚羈华人的天使岛，如今矗立了纪念碑。

著名的旅美爱国华
侨领袖司徒美堂先生。



复旦大学校长苏步青
授予杨振宁博士名誉教授
证书。



李政道教授在上海科学会堂
作学术报告。



美籍华人女作家
聂华苓和她的丈夫在
上海。



美籍华人女作家於梨华在复旦大
学作报告。

写 在 前 面

一个多世纪来,旅居美国的华人饱经沧桑的经历,在中美关系史上留下了不可磨灭的一页。正是在祖国沦落为半殖民地半封建社会的时候,他们苦于生计,被迫离弃家园、飘洋过海到了美国。在那里,他们贡献了自己的智慧和劳力,却不公平地遭受歧视、剥削和压迫,灾难重重。于是,他们为捍卫自己的生存权利进行了长期的斗争。然而,只有当祖国人民在中国共产党的领导下获得解放,祖国在世界的威望日益提高之后,他们在美国的处境才逐步改观,受到了美国政府和人民的尊重。旅美华人与祖国的命运始终休戚相关。

旅美华人的爱国主义精神令人感佩。他们一刻未曾忘却祖国,并用自己最大的努力支持中国革命和建设。在中国革命的每一个重要历史时期,在新中国成立后,尤其是粉碎“四人帮”以后的四化建设中,都可以看到在美华人的功绩。他们的赤子之心永远向着祖先生息过的家乡。

本书以史话形式涉猎了旅美华人一百三十多年的历史 and 现状,写下了他们的悲伤和欢乐。谨将此书献给广大读者特别是青年朋友,让我们进一步发扬爱国主义精神,为中华民族的伟大复兴,为四化大业的早日实现,贡献我们的青春、智慧

和力量。

本书在写作过程中曾获美国纽约州立大学华裔教授邵治中先生、美国友人艾米·霍尼格(Emily Honig)、上海外国语学院退休教师温徵德等老华侨和复旦大学国际政治系王邦佐、李昌道等教师的指导和帮助,上海市侨务办公室张持平同志对本书的写作也提过宝贵的建议和意见,在此一并致谢。

鉴于作者能力和资料的局限,书中难免有疏漏不妥之处,恳切期待读者批评指正。

作 者

1980年11月20日

目 录

引 子.....	1
第一章 背井离乡远涉重洋.....	3
“旧金山”的由来.....	3
“美国一年只等于中国半年”.....	5
Shanghai = 绑架	7
“秃鹰号”火葬海上.....	10
“罗伯特宝尼号”案件.....	12
第二章 筚路蓝缕，以启山林.....	15
千淘万漉不得金.....	15
最精彩的节目.....	18
面包、时果、海鲜.....	22
华工“万税”.....	25
弱国无外交.....	28
第三章 黑色的岁月.....	33
从“沙地党”开始.....	33
文字上的奥妙.....	37
石泉惨案.....	41
一个外交官的遭遇.....	44

大洋波涛隔不断	48
第四章 特殊的战场	55
暗杀不是办法	55
“还我国土”	60
爱国英雄来到唐人街	63
打击法西斯	67
中国的希望之光	69
一个道地的中国人	73
第五章 “没有不散的筵席”	79
“青莲会”遭难	79
一只漂亮的汽球	85
在奇特的岛屿上	89
迁居前后	93
横跨大洋的桥梁	97
第六章 为了中华复兴	101
唐人街掠影	101
科学家的传统	107
在岸上背纤	114
文人兴会	119
尾 声——移民岛的变迁	123

引 子

浩渺无际的太平洋怒涛汹涌，一艘古老的中国海船颤颤巍巍地向东驶去。公元 459 年，这艘船终于靠上了陆地。一个胡须半白的中国老和尚和他四个身强力壮的助手，涉着海水，攀着嶙峋的礁石，登上了美洲大陆。他们在没膝的荒草中跪下，向着白茫茫的海水虔诚地连连磕头——他们以为已经到了佛家的圣地西天。有人传说，这五个和尚就是最早涉足美洲的中国人。

其实，和尚们并不能算最早的“在美华人”。按照法律概念，在美华人是指中国血统的美籍公民和旅居美国的中国人。据历史学家考证，第一批到达美国的中国人是两男一女。1848 年，他们乘坐商船“秃鹰号”来到“野巴半那”（即后来的旧金山），年轻的女人即被一个美国教士雇去帮佣，两个男的到矿山做苦工。后来，那个女人和其中一个男人结了婚，生下几个孩子，这些孩子自然也脱不掉做矿工和帮佣的命运。

大批中国人登上北美大陆，则是在十九世纪四十年代末期，美国太平洋沿岸发现金矿以后。从那时起，在美华人逐年增加，1850 年就有 758 名。之后十年间人数又急剧增加，1860 年为 34,933 名。到 1870 年已达到 62,736 人。这一些人

大概才算在美华人的先祖吧！那么，中国人怎么会背井离乡、飘洋过海到美国去的呢？一百多年来，这些黄帝的子孙和他们的后代，在大洋彼岸又是怎样生活的呢？现在，就让我们循着同胞们的足迹，寻根求源，同他们一起共享悲欢吧！

第一章 背井离乡远涉重洋

“旧金山”的由来

灶神爷灵前点着红烛，焚着线香，烟雾冉冉地飘散开去，一个老实巴交的庄稼汉捣蒜似地连连磕头。他叫邝阿娃，倒不是在祈祷菩萨保佑升官发财，而只是希望老天爷发点慈悲，下场透雨。他的家乡广东台山地区，已经有半年多没下雨了，田地龟裂，枯草在风中簌簌地抖动，稻黍、菜蔬、瓜果都快枯死了。

这是个倒霉的年头，自然灾害象瘟疫一样四处为患。除了台山，广东的新会、开平、恩平等地也是旱灾、水涝长年不断。庄稼人靠天吃饭，天老爷不帮忙，只好挖草根，剥树皮，嚼观音土，处处是一片哭声哀哀的惨象。

偏偏天灾之外，又添了人祸。那时一八四〇年鸦片战争刚刚结束，帝国主义打开了闭关自守的中国大门，成了无法无天的太上皇。清王朝腐败不堪，在洋人面前连大气也不敢哈，顺着“太上皇”的意思，接连与英、美签订了《南京条约》、《中美望厦条约》等不平等条约，答应了大笔赔款。这笔卖国的赔款自然要靠挖老百姓身上的肉，这不是逼得老百姓只有死路一条吗？

邝阿娃整日求天拜地，可是天不灵，地不应，他连一线希望也没有了，只好卷了几件破旧的衣服，离开老家，到广州去

谋求生计。那时，广州正盛传着一个奇闻，在白云遥遥的大海另一边，有一座金山，山上山下全是黄澄澄、亮闪闪的金子，捡不完，挖不光。谁到了那里，准保发大财。这件事给说得有鼻子有眼。有一天，邝阿娃在广州街上碰到了一个蓝眼睛、黄头发的外国人。那人看了看邝阿娃褴褛的穿着和蜡黄的脸色，就主动向他谈起金山来。说他就是发了财到中国来玩的，金子多得用不完。他一边说一边还从口袋里掏出一粒蚕豆大小的金子，说这是最小的金块，大的足有两个拳头那样大。可他说得唾沫横飞，却始终也没把那大的金块亮出来。邝阿娃将信将疑，三个晚上睁着眼睛没睡着，最后咬咬牙下了决心：坐死不如闯活，广东既然呆不住了，索性去碰碰运气，说不定真能拾到块把金子，可以再回家乡买房置地。于是，天一亮他就去找那个外国人，请他指点去金山的路途。

说起来，那座金山倒不完全是虚构的，可是要说能随地捡到金子，实在是弥天大谎。美国独立战争以后，东部资本家为了追求利润，曾有不少人到太平洋沿岸加利福尼亚一带投资开发。1848年1月24日，出乎意料，竟然在加州圣弗兰西斯科市附近的萨克拉门托流域发现了金矿。霎时间，美国出现了西进“淘金热”。这一带原是不毛之地，人烟稀少，几乎找不到劳动力，而本国人大多不愿意来这荒山，美国资本家的眼光便盯上了在天灾人祸中煎熬的中国人民。他们挖空心思编出了“金子人人有份”的神话。他们勾结美国船商到中国的城镇乡村散发传单，展览图片，四处游说，把加利福尼亚州圣弗兰西斯科的“金山”越吹越神。那些走投无路的贫苦人民果然上了

当，邝阿娃也是其中的一个。

现在，我们可以来说为什么把这座金矿叫做“旧金山”了。原来，加利福尼亚州的圣佛兰西斯科市是以西班牙国王名字命名的，中国人不习惯那么长的洋名字，就根据音译，把它简化为“三藩市”。在“金山”之说传开后，又把它改叫“金山”。后来，1851年澳大利亚墨尔本近郊又发现了新的金矿，人称“新金山”，才把圣佛兰西斯科叫做“旧金山”。

至于邝阿娃到了“旧金山”后的命运如何，我们在第二章里还要谈到。

“美国一年只等于中国半年”

一个夏天的傍晚，火烧云映得天地红光闪闪。知了嘶哑地叫着，天气很热。住在广州近郊的一个二十多岁的年轻人拿着半小袋米急匆匆地回家去。他刚从当铺回来，典当了最后一件冬天的衣服，一边走，一边连连叹气。走过城门的时候，他又看到了一张粉红色的海报。这种海报满街都是，他也懒得去看。这时见有人在念，不禁站住了脚，听到那人念道：“美国人民为天下最富者，他们欢迎中国人去美国，可以有大厦居住，大工钱收入，好衣好食，应有尽有……机不可失，快走发财之路吧！”天下竟有这样的美事！年轻人忍不住又听下去：“……何况，美国的年历与中国的不同，一年只等于中国的半年，所以凡订八年合同的其实只有四年……”。

“陆崽！”他忽然听得有人叫他，一看是同村的大顺。只见